



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 7 марта 2013 г.

АДМИНИСТРАЦИЯ КУОМО (CUOMO) НАСТОЯТЕЛЬНО РЕКОМЕНДУЕТ USDA ВЫБРАТЬ ШТАТ НЬЮ-ЙОРК ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ ПИЛОТНОЙ ПРОГРАММЫ ПО ВКЛЮЧЕНИЮ В ШКОЛЬНОЕ ПИТАНИЕ ГРЕЧЕСКОГО ЙОГУРТА

Губернатор Эндрю М. Куомо (Governor Andrew M. Cuomo) объявил сегодня о том, что его администрация настоятельно призывает Министерство сельского хозяйства США (U.S. Department of Agriculture, USDA) выбрать штат Нью-Йорк для осуществления пилотной программы по включению в школьное питание процеженного греческого йогурта (strained Greek yogurt).

В письме руководителя Департамента сельского хозяйства и рынков штата Нью-Йорк Даррела Обертайна (New York State Agriculture & Markets Commissioner Darrel Aubertine), направленном Министру сельского хозяйства США Тому Вилсаку (USDA Secretary Tom Vilsack), изложена заинтересованность штата в проведении в нем этой пилотной программы, а также рекомендуется внести изменения в требования к содержанию белков для более точного отражения калорийности греческого йогурта.

«Будучи национальным лидером по производству греческого йогурта, штат Нью-Йорк – естественное место для проведения этой пилотной программы», – отметил Губернатор Куомо (Governor Cuomo). «Правительство штата сотрудничает с частным сектором в ликвидации барьеров для роста бизнеса, и результаты этого сотрудничества находят отражение в настоящем буме производства йогурта. Штат Нью-Йорк стремится продемонстрировать, что сервировка в наших школьных столовых вкусного греческого йогурта улучшит здоровье детей и одновременно поможет школам сэкономить средства. Это беспроигрышный вариант».

В январе Министерство сельского хозяйства США (USDA) объявило о предстоящей пилотной программе по проверке экономической эффективности включения в школьное питание греческого йогурта. Благодаря своему Совету по вопросам продовольствия и питания (State Food Policy Council) и программе «Из ферм – в школы» (Farm to School Program) штат Нью-Йорк продемонстрировал свой опыт и наличие инфраструктуры, необходимых для реализации программы. Эта пилотная программа докажет преимущества включения процеженного греческого йогурта в школьное питание в качестве здорового и экономически эффективного

элемента. Процеженный греческий йогурт имеет более высокую питательную ценность, чем непроцеженный, но содержит меньше сахара, углеводов, натрия и лактозы, а также более высокую пропорцию белка. Если USDA официально признает более высокое содержание белка в процеженном греческом йогурте, то предлагающие его школы смогут сэкономить на каждой 100-граммовой банке йогурта от 2 до 20 центов.

В силу благоприятных условий для производства йогурта штат Нью-Йорк стал национальным лидером в выпуске греческого йогурта; во многих частях штата есть фабрики компаний Chobani, Fage, Alpina и Mueller-Quaker. За последние пять лет число предприятий и объем производства йогурта в Нью-Йорке выросли более чем вдвое, а производство молока увеличилось почти на 850 миллионов фунтов. Вслед за проведением в прошлом году первого совещания, посвященного производству йогурта, Губернатор Куомо (Governor Cuomo) объявил о новых инициативах, направленных на повышение производства молока при одновременном снижении затрат для молочных ферм Нью-Йорка.

Пилотная программа USDA станет частью Национальной программ школьных обедов и завтраков (National School Lunch and School Breakfast Programs), которые обеспечивают питание учащихся в государственных и некоммерческих частных школах.

К настоящему прилагается письмо руководителя Департамента Обертайна (Commissioner Aubertine) Министру сельского хозяйства США Вилсаку (USDA Secretary Vilsack).

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418